BS EN 13313:2010



BSI Standards Publication

Refrigerating systems and heat pumps — Competence of personnel

NO COPYING WITHOUT BSI PERMISSION EXCEPT AS PERMITTED BY COPYRIGHT LAW



National foreword

This British Standard is the UK implementation of EN 13313:2010. It supersedes BS EN 13313:2001 which is withdrawn.

The UK participation in its preparation was entrusted to Technical Committee RHE/18, Refrigeration safety.

A list of organizations represented on this committee can be obtained on request to its secretary.

This publication does not purport to include all the necessary provisions of a contract. Users are responsible for its correct application.

© BSI 2010

ISBN 978 0 580 67707 6

ICS 27.080; 27.200

Compliance with a British Standard cannot confer immunity from legal obligations.

This British Standard was published under the authority of the Standards Policy and Strategy Committee on 31 December 2010.

Amendments issued since publication

Date Text affected

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 13313

November 2010

ICS 27.080: 27.200

Supersedes EN 13313:2001

English Version

Refrigerating systems and heat pumps - Competence of personnel

Systèmes de réfrigération et pompes à chaleur -Compétence du personnel Kälteanlagen und Wärmepumpen - Sachkunde von Personal

This European Standard was approved by CEN on 16 October 2010.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

© 2010 CEN

All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.

Ref. No. EN 13313:2010: E

Cont	ents P	age
Forew	ord	3
Introd	uction	4
1	Scope	5
2	Normative references	5
3	Terms and definitions	5
4 4.1	RequirementsGeneral	
4.2	Competence levels	
4.2.1 4.2.2 4.2.3	General Requirements for evaluation and certification procedures Requirements for competence assessment methods	8 8
	A (normative) Competence assessment methods	
A.1 A.2	General	
A.2.1	Areas of assessmentGeneral	
A.2.2	Tables	9
A.2.3	Type of assessment	9
Annex	B (informative) Electricity	. 16
Annex C.1 C.2	C (informative) Examples	
C.3	of 17 May 2006, on certain fluorinated greenhouse gases ("F-gases Regulation")	
Bibliog	graphy	

Foreword

This document (EN 13313:2010) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 182 "Refrigerating systems, safety and environmental requirements", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 2011, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by May 2011.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 13313:2001.

The main changes with respect to the previous edition are listed below:

- a) this European Standard is completely revised;
- b) this European Standard defines different competence levels;
- c) this European Standard defines the activities related to refrigerating circuits and the associated competence profiles;
- d) this European Standard takes into account an informative Annex B "Electricity";
- e) this European Standard takes into account an informative Annex C "Examples".

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

BS EN 13313:2010 EN 13313:2010 (E)

Introduction

Refrigerating systems, if not properly constructed, installed, operated and maintained, can be of danger to the health and safety of persons, the safety property, be detrimental to the environment and increase the energy consumption.

It is therefore essential that personnel dealing with such systems are competent to carry out the activity, or activities, listed in this standard. These activities cover the particular sectors in which they may operate from original design to final dismantling and disposal. As job descriptions can vary from country to country and from company to company, this standard specifies the activities to be carried out. Job descriptions should specify these activities.

This standard defines the activities related to the refrigerating circuit.

1 Scope

This European Standard defines the activities related to refrigerating circuits and the associated competence profiles and establishes procedures for assessing the competence of persons who carry out these activities.

As a refrigerating circuit is considered not to incorporate electrical and electronic systems, activities in this NOTE area are not part of this standard. For competences on electrical and electronic systems, it is recommended to refer to national regulations or appropriate European or national standards. This European Standard does not apply to persons carrying out work on self contained refrigerating systems as defined in EN 378-1 from the initial design of the product to the complete manufacture of the product, provided the process is controlled and the methods used are checked by an organisation or individual, responsible for the compliance with statutory requirements on health, safety and environment.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 378-1:2008, Refrigerating systems and heat pumps — Safety and environmental requirements — Part 1: Basic requirements, definitions, classification and selection criteria

EN ISO/IEC 17024, Conformity assessment — General requirements for bodies operating certification of persons (ISO/IEC 17024:2003)

Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in EN 378-1:2008 and the following apply.

3.1

assessment

process by which the evidence generated, gathered and provided about a person is judged to determine competence

3.2

assessment body

evaluation body

organisation which is recognised to assess (evaluate) the competence of persons working on refrigerating circuits

3.3

certification body

organisation which issues/awards certificates proving the competence of persons working on refrigerating circuits

NOTE 1 Depending on national regulations, assessment bodies and certification bodies may be the same or different organisations.

General criteria for certification bodies can be found in EN ISO/IEC 17024. NOTE 2

3.4

competence

ability to perform safely and satisfactorily the activities within an occupation

BS EN 13313:2010 EN 13313:2010 (E)

3.5

qualification

evidence of a certain level of professional competence

NOTE See 4.2 and Annex A.

3.6

certification

procedure used to demonstrate the qualification of personnel at a specified level and leading to the issue of a certificate

3.7

certificate

document issued under the rules of the assessment system defined in Annex A indicating that the named person is competent to deal with applicable health, safety, environmental protection and energy conservation requirements for refrigerating systems and heat pumps

3.8

designing

collecting all data required for making an effective operating refrigerating circuit, or making the conceptual and detailed plan of the refrigerating circuit (e.g. dimensioning, calculation, component selection, refrigerant piping layout and sizing)

3.9

pre-assembling

fabricating parts and sub-assemblies of a refrigerating circuit in a workshop or on site

NOTE This excludes charging with refrigerant.

3.10

installation

joining two or more pieces of equipment or circuits designed to contain refrigerant, with a view to assembling a refrigerating, air-conditioning or heat pump system in the location where it will be operated

Installation excludes the action by which a system already assembled is plugged in before being put in operation. It excludes all the operations carried out at the manufacturing site.

NOTE 2 This excludes charging with refrigerant.

3.11

putting into operation

integrity inspection of the refrigerating system and bringing it into work for the first time or after significant changes

NOTE This may include charging with refrigerant.

3.12

commissioning

ensuring that the system is performing according to the predefined conditions after putting the system into operation

This may include charging with refrigerant. NOTE

3.13

operating

running the refrigerating system in a routine manner ensuring that the system works within the conditions required in the user manual

3.14

in-service inspection

all activities needed to check if the refrigerating system complies to predefined requirements (e.g. functionality, correlation of temperature and pressure, capacity checks, quality checks of joints for existence of corrosion)

3.15

leak checking

identifying if there is a leak of refrigerant from the refrigerating system and if yes, identifying the exact location of the leak and reporting the results

3.16

general maintenance

keeping or restoring a refrigerating system to a state from which the desired operation can be provided, without breaking into the refrigerating circuit

3.17

circuit maintenance

keeping or restoring a refrigerating system to a state from which the desired operation can be provided, by breaking into the refrigerating circuit

3.18

decommissioning

ensuring that the refrigerating system is in a safe and environmentally proper condition during the period that it is out of operation

3.19

removing of refrigerant

recovering the refrigerant out of a refrigerating circuit

3.20

dismantling

breaking the refrigerating circuit down into pieces

NOTE This excludes removing of refrigerant.

3.21

basic appreciation level

BA

level of expertise required to discuss main elements of the skill with others

3.22

working knowledge level

WK

level of expertise required for direct involvement in decisions and actions

3.23

fully operational level

FO

level of expertise required to perform personally the majority of the activities

3.24

leading edge level

LE

level of expertise required for significant development of the skill area

Requirements

4.1 General

Persons shall be deemed competent if it can be demonstrated that they are capable of carrying out the activities listed in this standard.

4.2 Competence levels

4.2.1 General

Persons shall demonstrate a level of predefined competence as defined in 3.21, 3.22, 3.23, and 3.24, of their theoretical and/or practical ability as necessary for the activity in question, as set out in Annex A.

4.2.2 Requirements for evaluation and certification procedures

The evaluation and certification procedures dealing with the competence of persons related to the refrigerating circuit shall be done according to the procedures defined in EN ISO/IEC 17024.

4.2.3 Requirements for competence assessment methods

If competence assessment methods are defined by national regulations, they shall be used.

If competence assessment methods are not defined by national regulations, they shall be used according to Annex A.

Annex A (normative)

Competence assessment methods

A.1 General

If no national legislation for a scheme to access and certify competence exists, the following methods shall be used.

A.2 Areas of assessment

A.2.1 General

All persons who demonstrate their practical and theoretical competence by being successfully assessed by an approved organisation should receive a certificate of competence.

A.2.2 Tables

The following tables indicate areas and subjects that need to be assessed to demonstrate competence.

The row on the top of each table denotes the activities to be assessed as defined in Clause 3.

The column on the left side of each table denotes the subject to be assessed.

The cells of the table give the level of expertise as defined in 3.21(BA), 3.22(WK), 3.23(FO) and 3.24(LE).

Theoretical assessment is shown by an unshaded cell and practical assessment by a shaded cell.

A.2.3 Type of assessment

A.2.3.1 Theory is the knowledge of the subject of operation without the ability to demonstrate practical skills.

The assessment should be by written or oral examination.

A.2.3.2 Practice is the ability to perform an operation by demonstrating practical skills in the subject the assessment should be by practical tests.

Table A.1 — Basic thermodynamics

Basic thermodynamics							Task	s					
Description of tasks, see Clause 3 Terms and definitions	జ Design	မ္တ Pre-assembling	င်း Installation	Putting into Operation	3. Commissioning	E Operating	n-service Inspection	င်္က Leakage checking	ຣ General Maintenance	2. Circuit Maintenance	s. Decommissioning	င်္က G Removing Refrigerant	င်္ S Dismantling
Skills to assess			ı				ı			ı			
Know the basic SI units, for example: temperature, pressure, mass, density, energy	FO	ВА	ВА	WK	WK	WK	WK	FO	ВА	WK	ВА	WK	
Understand basic refrigeration terms, for example: Enthalpy and Entropy, Pressure, Temperature, Refrigerating Capacity, Power consumption, COP, Superheat, Sub-cooling, Liquid and Vapour properties	FO		ВА	FO	FO	WK	WK	WK	ВА	FO	ВА	WK	
Know the layout as well as use of the log p-h-diagrams of refrigerants	FO		ВА	WK	WK	WK	WK	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	
Know and use of the saturated and superheated vapour tables of refrigerants in correlation with the log p-h-diagrams as well	FO		ВА	WK	WK	WK	WK	ВА	ВА	ВА	BA	ВА	
Draw a scheme of a compression refrigeration cycle	FO		ВА	WK	WK	WK	WK	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	
Understand the meaning of different kind of pressures (e.g. design pressure, absolute and gauge pressure, strength test pressure, test pressure for leak detection)	FO	ВА	ВА	WK	WK	WK	WK	FO	ВА	FO	ВА	ВА	

Table A.2 — Components and tests of refrigerating systems

Components and tests of refrigeration systems							Task	s					
Description of tasks, see Clause 3 Terms and definitions	ထဲ ထဲ Design	မ မ Pre-assembling	s Installation	E Putting into Operation	c. Commissioning	E. Operating	s In-service Inspection	ട്ട Leakage checking	င်္က General Maintenance	21. Circuit Maintenance	s. Decommissioning	မှ Bemoving Refrigerant	v. Dismantling
Skills to assess													
The refrigerating circuit (RAC and Heat pump installation)	LE	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Compressor (e.g. comparable)	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Lubrication system	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	ВА	ВА	ВА
Capacity control	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	ВА	ВА	ВА
Pressure vessel	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Condenser	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Gas cooler	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Liquid receiver	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Liquid separator	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Evaporator	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Defrosting systems on evaporators	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	FO	WK	FO	WK	ВА	ВА
Expansion devices	FO	WK	FO	FO	FO	WK	WK	FO	WK	FO	FO	FO	ВА
Preassembled units	WK		WK	FO	FO	WK	WK	FO	WK	FO	WK	FO	
Strength pressure test	FO	ВА	WK	FO	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	WK	WK	ВА	
Tightness pressure test for leak detection	FO	ВА	WK	FO	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	WK	ВА	
Removing moisture and non- condensable gases from the refrigerating system by evacuation with vacuum pumps	ВА	ВА	WK	FO	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	WK	ВА	
Vacuum test	ВА	ВА	WK	FO	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	WK	ВА	
Determination of required refrigerant charge	LE	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	WK	WK	FO	WK	FO	
Fill the system with refrigerant	ВА	ВА	ВА	FO	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	WK	ВА	
Check the charge of refrigerant including leakage checking	ВА			FO	FO	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	ВА

Table A.3 — Piping, joints and valves

Piping, joints and valves						-	Γasks						
Description of tasks, see Clause 3 Terms and definitions	s Design	မ မှ Pre-assembling	ະ Installation	s. 1 Putting into Operation	3. Commissioning	s. Operating	5. In-service Inspection	ട പ്ലാട്ട് Leakage checking	ະ General Maintenance	1. Circuit Maintenance	s. Decommissioning	ക പ്പ Removing Refrigerant	င်္တ S Dismantling
Skills to assess													
Piping	FO	FO	FO	WK	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	ВА	FO
Joints	FO	FO	FO	WK	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	FO	FO
Valves	FO	FO	FO	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	FO	FO
Thermal insulation	FO	FO	FO	WK	WK	WK	WK	WK	WK	WK	WK		

Table A.4 — Safety equipment

Safety equipment ^a						-	Tasks	5					
Description of tasks see, Clause 3 Terms and definitions	% Design	မ မ Pre-assembling	c Installation	E Putting into Operation	3.12 Commissioning	2.13 Operating	2. In-service Inspection	د. 1- Leakage checking	ະ General Maintenance	2.1 Circuit Maintenance	3. Decommissioning	င်္က နှင့် Removing Refrigerant	င်္တ Dismantling
Skills to assess						ı	ı	ı					
Pressure relief device	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Pressure relief valve	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Bursting disc	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Fusible plug	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Temperature limiting device	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Type approved temperature limiter	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Safety switching device for limiting the pressure	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Type approved pressure limiter	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Type approved pressure cut out	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Type approved safety pressure cut out	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Changeover device	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Refrigerant detector	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	FO	WK	FO	WK	WK	
Overflow valve	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Surge protection device	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Liquid level cut out	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	WK	
Self closing valve	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
a Definitions the same as EN 378.													

Table A.5 — Fluids

Fluids ^a							Tasks	3					
Description of tasks, see Clause 3 Terms and definitions	స త Design	င်္တ မှ Pre-assembling	E Installation	E Putting into Operation	3. Commissioning	E Operating	s In-service Inspection	د 1. Leakage checking	ട General Maintenance	c Circuit Maintenance	s. Decommissioning	ຣ G Removing Refrigerant	် S Dismantling
Skills to assess													
Refrigerant behaviour	FO	ВА	WK	FO	WK	WK	WK	FO	WK	FO	WK	FO	ВА
Coolant, secondary loop fluid	FO		ВА	WK	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	WK	ВА	WK	
Toxicity	FO		WK	WK	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	WK			
Flammability	FO		ВА	WK	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	WK			
Fractionation	FO		ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	
Quality of refrigerant	FO		WK	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	ВА	FO	
Recover	FO		ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	ВА	FO	
Recycle	FO		ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	ВА	FO	
Reclaim	ВА		ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	
Disposal	FO		ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	ВА	FO	
Auto ignition temperature of a substance	FO		ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	
a Definitions the same as EN 378.													

Table A.6 — Communication

Communication						1	Γasks	}					
Description of tasks, see Clause 3 Terms and definitions	స జ Design	မ မ Pre-assembling	ະ o Installation	င်း Putting into Operation	3.12 Commissioning	2.13 Operating	n-service Inspection	د. 1- 1- 1- 1- 1- 1- 1- 1- 1- 1- 1- 1- 1-	ຣ g. General Maintenance	2. Circuit Maintenance	s. Decommissioning	င်္က G Removing Refrigerant	ဗ ပွဲ Dismantling
Skills to assess													
Arrange an appointment with the client	LE		ВА	WK	FO	FO	ВА	FO	ВА	FO	WK	WK	ВА
Properly inform the client about the method of operation of the refrigeration system	LE		ВА	WK	FO	FO	ВА	ВА	ВА	FO	WK	WK	ВА
Consider the client's wishes	LE		ВА	FO	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	WK	WK	WK	ВА
Write a report about the condition of one or more components	WK		ВА	FO	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	WK	WK	WK	ВА
Advise the client about the need to repair of one or more components	LE	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	FO	FO	WK	WK	
Advise the client about the need to replace (SE095) one or more components	LE	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	FO	FO	WK	WK	
Advise the client about maintenance planning	LE		ВА	ВА	ВА	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Advise the client on saving energy	LE		ВА	ВА	ВА	WK	WK	WK	WK	WK	WK	WK	
Make the client aware of environmental issues	LE		ВА	FO	FO	WK	WK	WK	WK	WK	WK	WK	
Advise the client on safety issues	LE		ВА	FO	FO	WK	WK	WK	WK	WK	WK	WK	
Process client complaints	LE		ВА	ВА	ВА	WK	WK	WK	WK	WK	WK	WK	
Advise the client with regard to shutting down the refrigeration system	LE		ВА	ВА	ВА	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Explain to the client the work procedures	WK		ВА	FO	FO	ВА	ВА	FO	ВА	WK	WK	WK	
Explain to the client the content of a report	WK		ВА	FO	FO	ВА	ВА	FO	ВА	WK	WK	WK	
Fill in all the legal required documents and certificates	ВА		ВА	FO	FO	FO	FO	FO	FO	FO	FO	FO	FO

explain the use of different kinds of cables and wires;

Annex B (informative)

Electricity

This standard does not cover the electrical activities related to a refrigerating system. These may be covered by national regulations. If not covered by national regulations, following competences may be assessed:

_	explain the use of different kinds of classified connections;
_	explain the use of different kinds of classified IP;
_	explain the different kinds of safety fuses and switches;
_	install electrical equipment and motors;
	lay cables in the cable routes;
	do the wiring of a switch panel;
_	connect the power supply at the main switch panel;
	connect a single and/or three phase motor;
	connect the electrical components;
	check the electrical safety according to the EU and national regulations;
_	check the power consumption of a motor;
	measure the electrical equipment and cabling;
_	adjust the electrical safety switches;
	adjust the electrical equipment;
_	take the decision to repair an electrical component;
_	write a report about the electrical equipment.

Annex C (informative)

Examples

C.1 Introduction

For several types of refrigerant, additional regulations and requirements on competence may exist.

This informative Annex C provides guidance on how to convert the assessment schemes from Annex A to fit into schemes for specific refrigerants.

C.2 Relation with Regulation (EC) no 842/2006 of the European Parliament and of the Council of 17 May 2006, on certain fluorinated greenhouse gases ("F-gases Regulation")

Regulation No 842/2006 is mandatory in the European Union. Article 5 "Training and Certification" and the associated Commission Regulation (EC) No 303/2008 with minimum competence requirements for specific categories of personnel.

C.2 gives an informative example of the conversion of EN 13313 in relation with Regulation No 842/2006.

EN 13313 Putting into Operation Refrigerant General Maintenance In-service Inspection Circuit Maintenance Leakage checking Decommissioning category Pre-assembling Commissioning Dismantling Installation Removing Operating gases ш X Χ X X X X Χ X X X X Χ 2 X Χ X X X X X Χ X X 3 Χ X X X Χ 4

Table C.1 — Conversion Table EN 13313 and F-gases regulation

C.3 Relation with competence requirements for personnel working with refrigerating systems using ammonia as refrigerant

C.3 gives an informative example of the conversion of EN 13313 in relation with national requirements for personnel working with refrigerating systems using ammonia as refrigerant.

This example explains the assessment elements for a service technician assigned to the following tasks:

BS EN 13313:2010 EN 13313:2010 (E)

—	putting into operation;
_	commissioning;
_	operating;
_	in-service inspection;
_	leakage checking;
	general maintenance;
	circuit maintenance;
	decommissioning;
_	removing refrigerant.
In t	his case the certification scheme as presented below covers all tasks which belong to the job description

In this case the certification scheme as presented below covers all tasks which belong to the job description. The Board of Experts (according to EN ISO/IEC 17024) of the Examination Body has to approve the assessment elements. This Board may decide which elements should be mandatory or optional.

Table C.2 — NH₃ - Basic thermodynamics

Basic thermodynamics							Task	s					
Description of tasks, see Clause 3 Terms and definitions	ကို Design	స్థ Pre-assembling	မ ၂ Installation	မှု Putting into Operation	s. Commissioning	s. Operating	the ln-service Inspection	ည် Leakage checking	မ General Maintenance	c Circuit Maintenance	ည်း Decommissioning	မှ ြဲ Removing Refrigerant	မ္တ ဗွဲ Dismantling
Skills to assess													
Know the basic SI units, for example: temperature, pressure, mass, density, energy	FO	ВА	ВА	WK	WK	WK	WK	FO	ВА	WK	ВА	WK	
Understand basic refrigeration terms, for example: Enthalpy and Entropy, Pressure, Temperature, Refrigerating Capacity, Power consumption, COP, Superheat, Sub-cooling, Liquid and Vapour properties	FO		ВА	FO	FO	WK	wĸ	WK	ВА	FO	ВА	wĸ	
Know the layout as well as use of the log p-h-diagrams of refrigerants	FO		ВА	WK	WK	wĸ	wĸ	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	
Know and use of the saturated and superheated vapour tables of refrigerants in correlation with the log ph-diagrams as well	LE		ВА	WK	WK	WK	WK	ВА	ВА	ВА	ва	ВА	
Draw a scheme of a compression refrigeration cycle	LE		ВА	WK	WK	wĸ	wĸ	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	
Understand the meaning of different kind of pressures (e.g. design pressure, absolute and gauge pressure, strength test pressure, test pressure for leak detection)	FO	ва	ВА	wĸ	wĸ	WK	WK	FO	ВА	FO	ВА	ВА	

Table C.3 — NH₃ - Components and tests of refrigeration systems

Components and tests of refrigeration systems	Tasks												
Description of tasks, see Clause 3 Terms and definitions	% Design	င်္ဟ မ Pre-assembling	: b Installation	: Putting into	3.12	st. Operating	n-service Inspection	ະ Leakage checking	E General Maintenance	E Circuit Maintenance	3. Decommissioning	့ Removing မှ Refrigerant	05. Dismantling
Skills to assess													
The refrigerating circuit (RAC and Heat pump installation)	LE			FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Compressor (e.g. comparable)	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Lubrication system	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	ВА	ВА	ВА
Capacity control	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	ВА	ВА	ВА
Pressure vessel	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Condenser	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Gas cooler	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Liquid receiver	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Liquid separator	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Evaporator	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	FO	ВА
Defrosting systems on evaporators	FO	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	FO	WK	FO	WK	ВА	ВА
Expansion devices	FO	WK	FO	FO	FO	WK	WK	FO	WK	FO	FO	FO	ВА
Preassembled units	WK		WK	FO	FO	WK	WK	FO	WK	FO	WK	FO	
Strength pressure test	LE	ВА		FO	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	WK	WK	ВА	
Tightness pressure test for leak detection	FO	ВА		FO	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	WK	ВА	
Removing moisture and non- condensable gases from the refrigerating system by evacuation with vacuum pumps	ВА	ВА		FO	FO	ВА	BA	ВА	ВА	FO	WK	ВА	
Vacuum test	ВА	ВА		FO	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	WK	ВА	
Determination of required refrigerant charge	LE	ВА	WK	FO	FO	WK	WK	WK	WK	FO	WK	FO	
Fill the system with refrigerant	ВА	ВА	ВА	FO	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	WK	ВА	
Check the charge of refrigerant including leakage checking	ВА			FO	FO	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	ВА

Table C.4 — NH₃ - Piping, joints and valves

Piping, joints and valves							Task						
Description of tasks, see Clause 3 Terms and definitions	& Design	မ မ Pre-assembling	c Installation	ະ T Putting into Operation	2. Commissioning	s. Operating	ະ In-service Inspection	ະ 1. Leakage checking	ະ General Maintenance	ຣ ເr Circuit Maintenance	s Decommissioning	ຣ ເປັກ Removing Refrigerant	c. Dismantling
Skills to assess													
Piping	FO			WK	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	ВА	
Joints	FO			WK	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	FO	
Valves	FO			FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	FO	
Thermal insulation	FO			WK	WK	WK	WK	WK	WK	WK	WK		
Pipe supports	FO			WK	WK	WK	WK	WK	WK	WK	WK		

Table C.5 — NH₃ - Safety equipment

Safety equipment ^a	Tasks												
Description of tasks, see Clause 3 Terms and definitions	⊛ Design	မ မှ Pre-assembling	ន b Installation	E Putting into Operation	3.12 Commissioning	s: Operating	2. The service Inspection	ದ ರ್. Leakage checking	ಏ General Maintenance	ದ Ç Circuit Maintenance	a. Becommissioning	ద్ద G Removing Refrigerant	မ B Dismantling
Skills to assess	3.0	0.0	3.10	5.11	3.12	3.13	3.14	3.13	3.10	3.17	3.10	3.13	3.20
Pressure relief device	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Pressure relief valve	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Bursting disc	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Fusible plug	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Temperature limiting device	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Type approved temperature limiter	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Safety switching device for limiting the pressure	FO	WK	WK	FO	WK	wĸ	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Type approved pressure limiter	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Type approved pressure cut out	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Type approved safety pressure cut out	FO	wĸ	WK	FO	WK	wĸ	wĸ	wĸ	wĸ	FO	WK	wĸ	
Changeover device	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Refrigerant detector	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	FO	WK	FO	WK	WK	
Overflow valve	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Surge protection device	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Liquid level cut out	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	ВА	WK	FO	WK	WK	
Self closing valve	FO	WK	WK	FO	WK	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
^a Definitions the same as EN 378.													

Table C.6 — NH₃ - Fluids

Fluids ^a		Tasks											
Description of tasks, see Clause 3 Terms and definitions	မှ ဇာ Design	မ မ Pre-assembling	0. Installation	E Putting into Operation	3.1 Commissioning	E Operating	1. In-service Inspection	ದಿ Leakage checking	မ General Maintenance	c Circuit Maintenance	becommissioning	င်္က G Removing Refrigerant	မ ပွဲ Dismantling
Skills to assess													
Refrigerant behaviour	FO	ВА		FO	WK	WK	WK	FO	WK	FO	WK	FO	ВА
Coolant, secondary loop fluid	FO		ВА	WK	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	WK	ВА	WK	
Toxicity	FO			WK	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	WK			
Flammability	FO			WK	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	WK			
Fractionation	FO		ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	
Quality of refrigerant	FO		WK	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	ВА	FO	
Recover	FO		ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	ВА	FO	
Recycle	FO		ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	ВА	FO	
Reclaim	ВА		ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	
Disposal	FO			ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	FO	ВА	FO	
Auto ignition temperature of a substance	FO		ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	ВА	
a Definitions the same as EN 378.							•	-					

Table C.7 — NH₃ - Communication

Communication	Task												
Description of tasks, see Clause 3 Terms and definitions	s Design	© Pre-assembling	10.8 Installation	E Putting into Operation	3.1 Commissioning	st. Operating	s In-service Inspection	ದ ರ ರ Leakage checking	ದ ಆ General Maintenance	2. Circuit Maintenance	s. Decommissioning	င်္က G Removing Refrigerant	0.2 Dismantling
Skills to assess													
Arrange an appointment with the client				WK	FO	FO	ВА	FO	ВА	FO	WK	WK	
Properly inform the client about the method of operation of the refrigeration system				WK	FO	FO	ВА	ВА	ВА	FO	WK	WK	
Consider the client's wishes				FO	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	WK	WK	WK	
Write a report about the condition of one or more components				FO	FO	ВА	ВА	ВА	ВА	WK	WK	WK	
Advise the client about the need to repair of one or more components				ВА	ВА	ВА	ВА	FO	FO	FO	WK	WK	
Advise the client about the need to replace (SE095) one or more components				ВА	ВА	ВА	ВА	FO	FO	FO	WK	WK	
Advise the client about maintenance planning				ВА	ВА	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Advise the client on saving energy				ВА	ВА	WK	WK	WK	WK	WK	WK	WK	
Make the client aware of environmental issues				FO	FO	WK	WK	WK	WK	WK	WK	WK	
Advise the client on safety issues				FO	FO	WK	WK	WK	WK	WK	WK	WK	
Process client complaints				ВА	ВА	WK	WK	WK	WK	WK	WK	WK	
Advise the client with regard to shutting down the refrigeration system				ВА	ВА	WK	WK	WK	WK	FO	WK	WK	
Explain to the client the work procedures				FO	FO	ВА	ВА	FO	ВА	WK	WK	WK	
Explain to the client the content of a report				FO	FO	ВА	ВА	FO	ВА	WK	WK	WK	
Fill in all the legal required documents and certificates	ВА		ВА	FO	FO	FO	FO	FO	FO	FO	FO	FO	FO

Area of the NH₃ service technician

Bibliography

- [1] Regulation (EC) No 842/2006 of the European Parliament and of the Council of 17 May 2006 on certain fluorinated greenhouse gases
- Commission Regulation EC 303/2008 of 2 April 2008 establishing, pursuant to Regulation (EC) No 842/2006 of the European Parliament and of the Council, minimum requirements and the conditions for mutual recognition for the certification of companies and personnel as regards stationary refrigeration, air conditioning and heat pump equipment containing certain fluorinated greenhouse gases
- [3] EN 378-2:2008+A1:2009, Refrigerating systems and heat pumps Safety and environmental requirements — Part 2: Design, construction, testing, marking and documentation
- EN 378-3, Refrigerating systems and heat pumps Safety and environmental requirements Part 3: Installation site and personal protection
- [5] EN 378-4, Refrigerating systems and heat pumps Safety and environmental requirements Part 4: Operation, maintenance, repair and recovery
- [6] EN 50110-1:2004, Operation of electrical installations

This page deliberately left blank

British Standards Institution (BSI)

BSI is the independent national body responsible for preparing British Standards and other standards-related publications, information and services. It presents the UK view on standards in Europe and at the international level. It is incorporated by Royal Charter.

Revisions

British Standards are updated by amendment or revision. Users of British Standards should make sure that they possess the latest amendments or editions.

It is the constant aim of BSI to improve the quality of our products and services. We would be grateful if anyone finding an inaccuracy or ambiguity while using this British Standard would inform the Secretary of the technical committee responsible, the identity of which can be found on the inside front cover.

Tel: +44 (0)20 8996 9001 Fax: +44 (0)20 8996 7001

BSI offers Members an individual updating service called PLUS which ensures that subscribers automatically receive the latest editions of standards.

Tel: +44 (0)20 8996 7669 Fax: +44 (0)20 8996 7001 Email: plus@bsigroup.com

Buying standards

You may buy PDF and hard copy versions of standards directly using a credit card from the BSI Shop on the website **www.bsigroup.com/shop.** In addition all orders for BSI, international and foreign standards publications can be addressed to BSI Customer Services.

Tel: +44 (0)20 8996 9001 Fax: +44 (0)20 8996 7001 Email: orders@bsigroup.com

In response to orders for international standards, it is BSI policy to supply the BSI implementation of those that have been published as British Standards, unless otherwise requested.

Information on standards

BSI provides a wide range of information on national, European and international standards through its Knowledge Centre.

Tel: +44 (0)20 8996 7004 Fax: +44 (0)20 8996 7005 Email: knowledgecentre@bsigroup.com

Various BSI electronic information services are also available which give details on all its products and services.

Tel: +44 (0)20 8996 7111 Fax: +44 (0)20 8996 7048 Email: info@bsigroup.com

BSI Subscribing Members are kept up to date with standards developments and receive substantial discounts on the purchase price of standards. For details of these and other benefits contact Membership Administration

Tel: +44 (0)20 8996 7002 Fax: +44 (0)20 8996 7001 Email: membership@bsigroup.com

Information regarding online access to British Standards via British Standards Online can be found at **www.bsigroup.com/BSOL**

Further information about BSI is available on the BSI website at **www.bsi-group.com/standards**

Copyright

Copyright subsists in all BSI publications. BSI also holds the copyright, in the UK, of the publications of the international standardization bodies. Except as permitted under the Copyright, Designs and Patents Act 1988 no extract may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means – electronic, photocopying, recording or otherwise – without prior written permission from BSI. This does not preclude the free use, in the course of implementing the standard of necessary details such as symbols, and size, type or grade designations. If these details are to be used for any other purpose than implementation then the prior written permission of BSI must be obtained. Details and advice can be obtained from the Copyright & Licensing Manager.

Tel: +44 (0)20 8996 7070 Email: copyright@bsigroup.com

BSI Group Headquarters

389 Chiswick High Road London W4 4AL UK

Tel +44 (0)20 8996 9001 Fax +44 (0)20 8996 7001 www.bsigroup.com/standards

